



## United States Department of State

Washington, D.C. 20520

Hague Child Abduction Convention Legal Representation  
*Representación Jurídica conforme al Convenio de la Haya*

### **Request for Legal Assistance in the United States, 2012** **Solicitud de Asistencia Jurídica en los Estados Unidos, 2012**

Please review the following tables to determine your financial eligibility to request *pro bono* or reduced fee legal services. You may also request a list of full fee attorneys. Eligibility to request *pro bono* or reduced fee legal services is based upon the 2012 income guidelines published by the Legal Services Corporation, 45 C.F.R. Part 1611, Appendix A (2012), 77 Fed. Reg. 4909-4910 (Feb. 2, 2012).

*Favor de revisar las siguientes tablas para determinar si tiene elegibilidad a solicitar servicios legales gratuitos o con honorarios reducidos. Estas tablas se basan en las directrices del año 2012 para los ingresos máximos que dan elegibilidad a los servicios legales gratuitos, publicadas por la Corporación de Servicios Legales (Legal Services Corporation), Parte 1611, Título 45 del Código de Reglamentos Federales, Apéndice A (2012). También puede utilizar este formulario para pedir una lista de abogados que cobran los honorarios corrientes.*

Attorneys may ask you for additional information (such as income tax returns; other assets) to determine whether and on what terms to offer you their legal services. There is no guarantee that an attorney will offer to represent you on a *pro bono* or reduced fee basis. Most private attorneys will expect you to pay court costs and expenses (including but not limited to filing fees, service of process, phone calls, travel expenses, document duplication, translations) even when they provide their legal services to you at low or no cost.

*Los abogados le pueden pedir información adicional (declaración de ingresos; otros recursos) para determinar los términos por los cuales le pueden ofrecer sus servicios. No existe garantía de encontrar un abogado interesado a tomar su caso con honorarios gratuitos u honorarios reducidos. La mayoría de los abogados particulares le obligarán a pagar algunos gastos judiciales y gastos administrativos (incluyendo pero no limitado a gastos procesales, diligencia de notificación, llamadas telefónicas, gastos de viaje, duplicación de documentos y traducciones) incluso en los casos de honorarios gratuitos o honorarios reducidos.*

#### **Instructions**

#### **Instrucciones**

- The tables are based on **maximum** income (**before** taxes) of all persons living in your household.  
*Las tablas se basan en los ingresos **máximos** (antes de impuestos) de todas las personas viviendo en su hogar.*
- Include in 'household size' the child/ren about whom you have filed a Hague application.  
*El menor/los menores nombrado(s) en su solicitud de la Haya debe(n) ser incluidos en el cálculo del número de personas viviendo en su hogar.*

- If you are seeking legal assistance in Hawaii or Alaska, please use the tables found at <http://www.lsc.gov/sites/default/files/LSC/pdfs/45CFRPart1611AppendixA2012Income%20Guidelines.pdf>.  
*Si está solicitando servicios legales en Hawaii o Alaska, favor de utilizar las tablas que están ubicadas en la siguiente página web*  
<http://www.lsc.gov/sites/default/files/LSC/pdfs/45CFRPart1611AppendixA2012Income%20Guidelines.pdf>.
- **Circle the line that describes your household size/maximum income.**  
*Marque el número de personas viviendo en su hogar y el correspondiente ingreso máximo.*

**Eligibility to request pro bono legal representation** (125% of 2012 U.S. poverty guidelines)  
**Elegibilidad a solicitar los servicios legales gratuitos** (125% del nivel de pobreza de 2012 en los Estados Unidos)

<u>Household size</u> <i>Número de personas en su hogar</i>	<u>Maximum income from all sources (in U.S. Dollars)</u> <i>Ingreso máximo de todas las procedencias (en dólares)</i>
1	\$ 13,963
2	\$ 18,913
3	\$ 23,863
4	\$ 28,813
5	\$ 33,763
6	\$ 38,713

**Eligibility to request reduced fee legal assistance** (200% of 2012 U.S. poverty guidelines)  
**Elegibilidad a solicitar los servicios legales con rebaja de honorarios** (200% del nivel de pobreza de 2012 en los Estados Unidos)

<u>Household size</u> <i>Número de personas en su hogar</i>	<u>Maximum gross income from all sources (in U.S. dollars)</u> <i>Ingreso máximo de todas las procedencias (en dólares)</i>
1	\$ 22,340
2	\$ 30,260
3	\$ 38,180
4	\$ 46,100
5	\$ 54,020
6	\$ 61,940

**PLEASE NOTE:**

***Favor de tomar en cuenta:***

- The U.S. Central Authority may seek clarification from you before facilitating your search for legal assistance.  
*La Autoridad Central de los Estados Unidos le puede solicitar aclaración antes de comenzar la búsqueda de asistencia legal.*
- If you are not forthcoming or in error in your self-assessment, the U.S. Central Authority may limit any further assistance in your search for legal representation.  
*Si usted proporciona información equivocada, deliberadamente o accidentalmente, en el cálculo de sus ingresos, la Autoridad Central de los Estados Unidos puede limitar la asistencia en la búsqueda de servicios legales para usted.*
- There is no entitlement to legal services.  
*No hay derecho a los servicios legales.*
- It may be faster and easier to find an attorney if you are willing to pay some amount for legal services.  
*Puede ser más rápido y fácil encontrar a un abogado si usted está dispuesto a pagar una porción de los servicios legales.*
- Legal aid programs will determine your eligibility for services in accordance with program guidelines.  
*Los programas de asistencia legal se valdrán de sus propios criterios para decidir si usted tiene elegibilidad a la asistencia jurídica gratuita.*

**Choose only ONE:**

***Marque UNO:***

I have reviewed the income guidelines and believe that I am eligible to request:

*He revisado las directrices de ingresos máximos y creo que tengo elegibilidad a solicitar:*

\_\_\_\_\_ *Pro Bono Legal Representation/Servicios legales gratuitos*

*Or/O*

\_\_\_\_\_ *Reduced Fee Legal Representation/  
Servicios legales con honorarios reducidos*

*Or/O*

\_\_\_\_\_ *I am requesting a list of full fee attorneys/Solicito una lista de abogados que cobran honorarios corrientes.*

My employment/occupation (*Profesión*): \_\_\_\_\_

Home phone (*Teléfono de casa*): \_\_\_\_\_

Mobile phone (*Celular*): \_\_\_\_\_

E-mail (*Correo electrónico*): \_\_\_\_\_

Signed (*Firma*) \_\_\_\_\_ Date (*Fecha*) \_\_\_\_\_